

# DER WALSUMER

JAHRGANG 2010, AUSGABE 2

Das Magazin für Walsum

**LG Radquiz  
2010**

**Gesundheits-  
lauf 2010**

**Tipps für  
Hundehalter**

**Schützenfest**

**2. Walsumer  
Seniorentag**

**Philharmoniker  
kommen**

**Große Tannen-  
baumaktion**

**Rätselspaß  
mit Preisgeld**



# DER WALSUMER

IN DER LETZTEN  
AUSGABE HATTE DER  
WALSUMER  
**5** FRAGEN AN DIE  
LESER. HIER EINIGE  
DER ANTWORTEN

**1. Haben Sie Ideen für Neuerungen auf dem Kometenplatz im Zuge des Umbaus von Kaufland?**

“Da der Kometenplatz lebhafter werden muss, wäre eine Einkaufspassage mit kleinen Boutiquen, z.B.s`Oliver, Esprit, Orsay, H+M, Gerry Weber und ein Stoffgeschäft nötig, damit die Walsumer Bürger nicht in die Nachbarstädte fahren und einkaufen müssen...”

**2. Wie stehen Sie zu dem Thema, dass in der neuen Walsumer Moschee 60 Über-**

**nachtungsmöglichkeiten entstehen sollen?**

“Da in Marxloh schon eine riesige Moschee existiert, sehe ich die Moschee in Walsum als absolut unnötig und überflüssig. Auch kann unterstellt werden, dass bei der Übermotorisierung meiner Landsleute diese den Weg nach Marxlohschnell zurücklegen können.”

**4. Wie sehen Sie die Sicherheit in Walsum?”**

Gehen Sie mal abends bei Dunkelheit durch Walsum-Aldenrade. Wenn die Jugendlichen in Gruppen sehr laut durch die Stadt ziehen. Ich weiß nicht, ob sich da der ältere Walsumer Bürger in seiner eigenen Stadt noch wohlfühlen kann.

**5. Wenn Sie König von Walsum wären, was würden Sie zuerst ändern?**

Der  
Walsumer sagt  
**DANKE!!!**



Mehr Polizei nach Walsum-Aldenrade. Wenn die jungen Leute auf der B8 mit ihren Autos mit überhöhter Geschwindigkeit über die Kreuzung (Friedrich-Ebert-Str./Dr. Wilhelm-Roelen-Str.). Die Stadt könnte da allerhand Geld verdienen.”

Wir bedanken uns für die zahlreichen Zuschriften. Mehr dazu auf unserer Webseite:

[www.lg-walsum.de](http://www.lg-walsum.de)

Ihr

Anzeige



# Apotheken **Mattenklotz**

• Am Schwan • Im City-Center • Am Franz-Lenze-Platz

**Kostenlose 24-Std. Service-Hotline:**

**0800/3800038**

## DER WALSUMER

### Der Walsumer hat 5 Fragen an Albert Bruckwilder, Leiter der Gesamtschule Duisburg-Walsum

#### **Ist Ihnen die LG Walsum ein Begriff?**

Die Gesamtschule Walsum und die LG Walsum praktizieren bereits seit etlichen Jahren auf der Basis einer Kooperationsvereinbarung eine konstruktive Zusammenarbeit mit dem Schwerpunkt **Berufsorientierung**. In jährlichen Treffen reflektieren wir (Schulleitung und engerer Vorstand der LG) diese Zusammenarbeit, aber ebenso auch weitere aktuelle lokalspezifische Angelegenheiten des Stadtteils.

#### **Wie sieht die Lehrersituation an Ihrer Schule aus?**

In diesem Schuljahr verzeichnen wir eine fast 100%-Besetzung, und damit müssen wir natürlich zufrieden sein. Allerdings wird es immer schwieriger, für alle Stellen offizielle Lehramtskandidaten zu gewinnen. Wie nahezu alle anderen Schulen werden auch wir in Zukunft zunehmend auf Seiteneinsteiger zurückgreifen müssen. Und hierbei haben wir durchaus schon positive Erfahrungen gemacht.

#### **Stellen Sie schon Veränderungen aufgrund des demografischen Wandels fest?**

Ja natürlich. Während wir 2002 in Walsum noch 750 Viertklässler hatten, sind es mittlerweile nur noch circa 500 und 2014 werden es bereits deutlich weniger als 450 sein, die aus

den Grundschulen in die Weiterführenden Schulen wechseln. Bei dieser Entwicklung nimmt zeitgleich der Migrationsanteil kontinuierlich zu, so dass dieser schon in naher Zukunft in Walsum über 50% liegen wird. Das ist allerdings mehr eine Herausforderung als ein Problem.

#### **Wie unterstützen Sie den beruflichen Einstieg Ihrer Schüler?**

Wir haben ein umfangreiches Berufsorientierungskonzept, das bereits in Klasse 8 einsetzt und sich mit unterschiedlichen Jahrgangsschwerpunkten bis in die Oberstufe fortsetzt. Um das Spektrum der Arbeitswelt wider zu spiegeln, haben wir zu diesem Zweck – neben der LG Walsum – auch weitere Kooperationsvereinbarungen mit völlig unterschiedlichen Partnern getroffen, u.a. mit Norske Skog, der Deutschen Bahn, der Uni Essen-Duisburg oder mit dem Arbeitsamt.

#### **Wie sehen Sie die Zukunft der Walsumer Schulen?**

Ich sehe die Zukunft der 'Bildungslandschaft' Walsums bei Fortschreibung des bisherigen Systems eher skeptisch. Das bisherige Schulsystem krankt daran, dass nahezu ausschließlich die Konkurrenz um die vermeintlich Besten – zulasten der Schwächeren und letztlich zulasten der Gesamtheit – im Fokus steht. Die von der neuen Landesregierung fa-

vorisierte Einführung der 'Gemeinschaftsschule' wäre zumindest eine Option, auf den veränderten gesellschaftlichen und demografischen Wandel angemessen zu antworten.

In Walsum wäre eine Einführung der Gemeinschaftsschule m.E. aber nur interessant, wenn es einen hohen Konsens aller Beteiligten aller Schulformen gibt. In einer Gemeinschaftsschule als ergänzende Schulform (somit fünfgliedriges statt bisher viergliedriges System) sehe ich wenig Sinn. Wenn, dann muss deren Einführung die bisherigen Schulformen Hauptschule, Realschule und Gesamtschule auch gleichzeitig und flächendeckend ersetzen.

Daneben sollte aber das Gymnasium erhalten bleiben, deshalb wäre die Gemeinschaftsschule keine Einheitsschule. So etwas wie ein „Zwei-Säulen-Modell“ mit jeweiliger Abituroption könnte mittelfristig eine ideale Lösung für Walsum sein: nämlich mit einem achtjährigen Gymnasium und z.B. zwei bis drei gleichwertigen, neunjährigen Gemeinschaftsschulen.

Hierzu müssen aber zunächst innerhalb der Schulen und zwischen den Schulen ausführliche Gespräche geführt und Überzeugungsarbeit geleistet werden, und das funktioniert bekanntlich nicht unter Zeitdruck. Außer Ideologen nützt dies sonst niemandem. Mit dem Brecheisen wird es keine besseren Lernchancen für alle geben. Doch nur ein nachhaltig effektiveres Schulsystem für die Allgemeinheit wäre das einzige Ziel und die einzige Rechtfertigung für Veränderungen.

Parkettböden  
Bodenbeläge  
Innenausbau  
Raumkonzepte  
Möbeldesign



trend concept

Meisterbetriebe Innenarchitekten

WEIßHOFSTRASSE 115/116 • 47178 DUISBURG

# DER WALSUMER

## Inhalt

2	An die Redaktion
3	Der Walsumer hat 5 Fragen
4	Inhalt, Impressum
5	Wissenswertes über Cholesterin
6	News, Vereine
8	Das große Kinderrätsel
9	Das Rätsel für die Erwachsenen
10	3. Walsumer Gesundheitslauf
12	Unfallschaden: Was tun?
13	Wie der Hund Konflikte löst
14	Walsumer Tannenbaumaktion
15	Lesung in Walsum
18	Rugby beim TVA
20	Schützenfest
22	Walsumer Seniorentag
24	Volleyball in Walsum
25	Philharmoniker kommen
26	LG Radquiz
28	Die Geschichte des Ruhrgebiets
29	Weihnachtsmarkt
30	LG Mitgliederversammlung
31	Die LG Walsum

## Impressum

ERSCHEINT IM SELBSTVERLAG

HERAUSGEBER (VERANTWORTLICH)  
LG WALSUM  
FRIEDRICH-EBERT-STR. 167  
47179 DUISBURG-WALSUM

GESTALTUNG & REDAKTION  
WRR RALF MEIER KOMMUNIKATION  
SCHLOSSSTRA. 308A  
45359 ESSEN

CARTOONS & FIGUR  
"DER WALSUMER"  
DIRK PIETRZAK

DRUCK  
SCHAFFRATH DRUCKMEDIEN  
GELDERN

GESAMTAUFLAGE: 23.000

### So erreichen Sie die LG Walsum:

1. Vorsitzender Thomas Paschke  
Email: [tp@lg-walsum.de](mailto:tp@lg-walsum.de)  
Internet: [www.lg-walsum.de](http://www.lg-walsum.de)

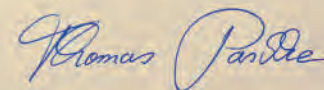
## Editorial

Liebe Walsumer,

heute gibt es schon die 8. Ausgabe von „Der Walsumer“. Zu Beginn der LG-Walsum haben wir mal optimistisch mit 50 Mitgliedern gerechnet und blicken heute nach gut 6 Jahren auf stolze 142 Mitgliedschaften. Alle diese Vereine und Firmen präsentieren sich Ihnen und hoffen auf Ihre Unterstützung, damit wir in Walsum weiter zusammen leben können. Viele interessante Themen haben wir für Sie zusammen gestellt und hoffen, dass es Ihnen gefällt.

Ich freue mich, dass Sie uns Ihre Aufmerksamkeit schenken

Ihr



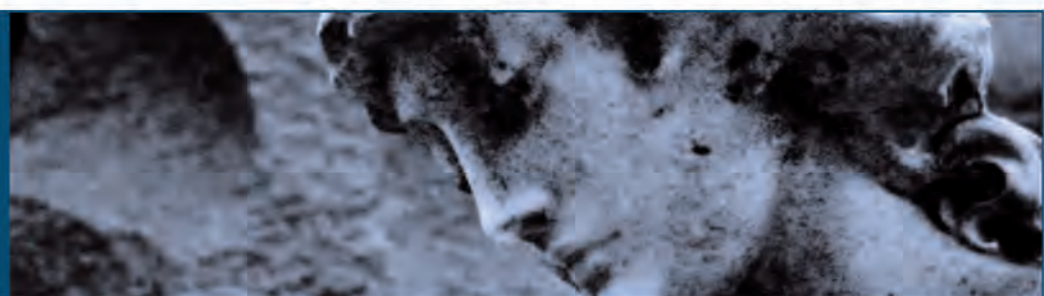
Anzeige



**Buschmann**  
BESTATTUNGSHAUS

SEIT 1925  
IN WALSUM 

 Deutsche  
Bestattungsvorsorge  
Treuhand AG



### WIR SIND FÜR SIE DA

Wir bieten sämtliche Bestattungsformen, wie z.B. Erd-, Feuer-, Anonym-, Rasen-, Urnen- sowie Seebestattungen an. Sämtliche Formalitäten und Bestattungsvorsorgeregelungen übernehmen wir und stellen für Sie Abschiedsräume und eine Trauerhalle zur Verfügung.

Alfred Buschmann GmbH · Dr.-Wilhelm-Roelen-Straße 330 · 47179 Duisburg  
Telefon: 0203 / 491244 · [www.buschmann-bestattungen.de](http://www.buschmann-bestattungen.de)

# DER WALSUMER

## Wissenswertes über Cholesterin

Pausenloser Ärger kann dazu führen, dass sich die Blutgefäße ebenso verkrampfen wie die Nackenmuskulatur. Wenn die kleinen Gefäßmuskeln ständig verkrampft sind, muss das Herz kräftiger pumpen, um die gleiche Blutmenge durch den Körper zu befördern. Haben sich an verschiedenen Stellen noch Cholesterin-, Fett- und Eiweißablagerungen gebildet, kann es hier zu einem regelrechten Stau kommen. Weiter verstärkt wird das Problem durch Rauchen. Dabei stellen Zigaretten die Adern vor eine Menge Herausforderungen. Die gefäßverengende Wirkung ist nur die Spitze des Eisbergs, denn als starkes Zellgift setzt der Rauch große Mengen an aggressiven freien Sauerstoffradikalen frei und damit er-

höht sich der Bedarf an Antioxidantien (Stoffe, die Radikale abfangen). Bei starken Rauchern ist die Zufuhr dieser Stoffe oft zu gering, so dass die Oxidation von Cholesterin (»Ranzig werden«) an der Gefäßwand nicht verhindert werden kann.

### Risiko-Checkliste

	Sollwert	Istwert
<i>Hier der Überblick:</i>		
Gesamtcholesterin	< 200 mg/dl	
LDL	< 160 mg/dl	
HDL	> 40 mg/dl	
Triglyceride	< 200 mg/dl	
LDL-HDL-Quotient	< 4	
Blutzucker	< 120 mg/dl	
Blutdruck I	20/80 mm/Hg	
Rauchen	0	

Neben Ihrem Cholesterinspiegel benötigen Sie und Ihr Hausarzt weitere Informationen, um abschätzen zu können, wie groß Ihr Herzinfarkttrisiko tatsächlich ist.

Solange Sie gesund sind, befinden Sie sich mit den angegebenen Werten im grünen Bereich. Wenn Sie aber bereits an Herzproblemen leiden, sollten Sie versuchen, den LDL-Wert unter 100 mg/dl zu drücken.

Anzeige



Seit über **170** Jahren sind wir für Sie da

Der Bestatter  
Mitglied der Innung

Tischlerei & Bestattungen

# Fritz Paschke & Söhne

gegründet 1838

**Möbel, Innenausbau, Fenster und Türen, RAUMPLUS-Schiebetüren**



Mit eigenen Ausstellungsräumen direkt am Betrieb

Wir stehen für: Klimaschutz durch begrünte Werkstattdächer, Nutzung nachwachsender Rohstoffe und Restmaterialrecycling. Nachhaltigkeit durch hohe Qualität und Barrierefreiheit: Damit Sie von der Kindheit bis ins hohe Alter in Ihren eigenen 4 Wänden bleiben können. Zukunftsorientiert durch Lehrlingsausbildung (z.Zt.7) und moderne Fertigungsmaschinen. Tradition durch die 7. Tischler-Generation. Gesundes Wohnen durch fachgerechte Schimmelentfernung sowie die Verarbeitung von unbelasteten Materialien und Werkstoffen. Wir helfen Ihnen immer persönlich, die beste Lösung zum günstigsten Preis zu finden. Persönlich immer für Sie da, als Tischlerei und Besattungsunternehmen.

**47179 Duisburg-Walsum - Kolpingstrasse 34 - Telefon (0203) 48 54 60 - [www.fritzpaschke.de](http://www.fritzpaschke.de)**

# DER WALSUMER

## RESG Walsum mit neuen Co-Trainern

Neuer Co-Trainer der RESG Walsum ist Markus Lusina. Er löst Harry Copi ab, der sich zukünftig wieder mehr auf den Fußballsport konzentrieren wird. Für den Bereich Fitness und Kondition ist ab sofort Melanie Lieder verantwortlich. Sie ist ausgebildete Trainerin und machte die Jungs bis zum Saisonstart top fit. Als Physiotherapeutin fungiert nach wie vor Maja Reinert, die bereits im vergangenen Jahr hinter der Bande stand und gute Arbeit geleistet hat. Die Saison begann am Samstag, dem 25. September direkt mit einem absoluten Kracher: Das erste Saisonspiel fand auswärts in der Höhle der Löwen, beim amtierenden Deutschen Meister und Pokalsieger RSC Cronenberg statt.

Anzeige

**AUCH SONNTAGS GEÖFFNET**

Gartencenter

Floristik & Dekorationen

Gartengestaltung

**Hoeren**  
grün erleben

Duisburg- Walsum, Friedrich- Ebert- Str. 437-439  
Bottrop- Grafenwald, Hegestraße 71 [www.blumen-hoeren.de](http://www.blumen-hoeren.de)

## WALSUMER VEREINE

Hier finden Sie die Übersicht unserer Mitglieder aus dem Bereich Vereine:

AWO Vierlinden  
Rudolfstr. 19  
47178 Duisburg  
[sper@awo-duisburg.de](mailto:sper@awo-duisburg.de)

AWO Seniorentreff  
Tannenweg  
47179 Duisburg  
Telefon: (02 03) 49 12 97

Behinderten-Sportgemeinschaft  
Walsum  
Mattlerstr. 1  
47169 Duisburg

BSG e.V. 1928 Aldenrade-Fahrn  
Fried.-Ebert-Str. 52  
47179 Duisburg

BSV 1856 Walsum e.V.  
Kaiserstraße 93  
47178 Duisburg

BSV Aldenrade-Fahrn  
Kurfürstenstraße 134  
47179 Duisburg  
Telefon: (02 03) 49 17 81

Anzeige

**REIFEN - KORNETKA**  
MEISTERBETRIEB e. K.  
Ihr Fachmann für Reifen und Fahrwerk

47179 Duisburg (Walsum) · Römerstraße 65  
Telefon (02 03) 49 74 13 · Telefax (02 03) 48 21 64  
[www.reifen-kornetka.de](http://www.reifen-kornetka.de)

Reifen aller Fabrikate / PKW / LKW / EM · Motorradreifen / Stahlfelgen / Alufelgen · Klimageservice / Autoservice / Einlagerung · Elektronische Spurvermessung · Motorradhebebühne / Anhängerverleih

Anzeige

**Orthopädie-Schuhtechnik Kampermann**  
Bernhard Kampermann

Hildegard-Bienen-Straße 10  
47179 Duisburg-Walsum

Telefon  
02 03 - 49 14 87  
02 03 - 4 87 13 26

Fax  
02 03 - 4 87 12 95

Orthopädie-Schuhmachermeister

[www.kampermann-orthopaedieschuhtechnik.de](http://www.kampermann-orthopaedieschuhtechnik.de)

# DER WALSUMER

## WALSUMER VEREINE

Christuskirche Walsum e.V.  
Bahnhofstr. 258/20  
47178 Duisburg  
Telefon: (02 03) 49 83 48  
Fax: (02 03) 48 08 06

DLRG OG Walsum e.V.  
Theisselmannstrasse 31  
47178 Duisburg  
Telefon: (02 03) 49 02 05  
Fax: (02 03) 49 16 85

Glückauf Chor  
Zur alten Schule 11  
46569 Hünxe  
tho-fa@t-online.de

Heimatverein Walsum e.V.  
Schulstraße 7  
47179 Duisburg  
Telefon: (02 03) 49 07 99

KAB Walsum  
Herzogstr. 107  
47178 Duisburg  
Telefon: (02 03) 47 79 08

KG Alt-Walsum e.V.  
Dr.-Wilhelm-Roelen-Str. 333  
47179 Duisburg

KG Grün-Weiß Walsum e.V.  
Danziger Str. 38,  
46535 Dinslaken

KGV „Gut-Grün“ Wehofen  
Kleingartenverein  
Schachtstr. 27,  
47179 Duisburg  
0203 480748

Kinder-Karnevals-gesellschaft e.V.  
August-Thyssen-Str. 34  
47179 Duisburg

Knappenverein  
Dr. Wilhelm Roelen Straße 129  
47178 Duisburg

Kunst und Kulturkreis Du-Wal.e.V.  
Elisabethstr. 6  
47178 Duisburg  
Telefon: 0203 2986566  
Handy: 0173 9761719

MGV Walsum Aldenrade 1906 e.V.  
Friedrichstraße 26  
47179 Duisburg  
Telefon: (02 03) 49 24 96

RESG Walsum 1937 e.V. Rollhockey  
Beckersloh 13,  
47179 Duisburg  
Telefon: (02 03) 49 15 23

RESG Walsum 1937 e.V.  
Rollkunstlauf  
Beckersloh 13,  
47179 Duisburg  
Telefon: (02 03) 48 59 00

SC Walsumer Fuchse 1987 e.V.  
Goerdlerstr. 59  
47178 Duisburg  
Telefon: (02 03) 47 70 74

Sportfreunde Walsum 09  
Bahnhofstr. 225a  
47178 Duisburg  
Telefon: (02 03) 47 74 96

Tanzsportverein Walsum  
Hünerefeld 35,  
46562 Voerde

TC Grün Weiß Walsum  
Römerstr. 114  
47179 Duisburg  
Telefon: (02 03) 49 17 17

TV Walsum-Aldenrade 07 e.V.  
Schulstr. 11  
47179 Duisburg  
Telefon: (02 03) 48 53 30

Verein der Briefmarkensammler  
Dinslaken / Walsum e.V.  
Römerstr.415

47178 Duisburg  
Telefon: (02 03) 47 62 00  
Fax: (02 03) 47 32 56

1. Walsumer Automobil - Club e.V.  
im ADAC  
Postfach 266  
D 47172 Duisburg - Walsum  
Telefon: 02064 / 70756

1. Walsumer Judo Club 1961 e.V.  
Willy-Bartock Str. 10  
47179 Duisburg  
Geschäftsstelle Schulstrasse VHS Ge-  
bäude, Mo 16:00-17:30 Uhr und Fr,  
10:00-13:00 Uhr  
Telefon:01578-4452598

1. Walsumer Schwimmverein  
Postfach 180232  
47172 Duisburg



Anzeige



## Harald Tomczak

Malermeister

Theodor-Heuss-Strasse 354  
47179 Duisburg-Walsum  
Telefon (02 03) 49 24 33  
Fax (02 03) 49 24 42  
E-Mail: Harald.Tomczak@t-online.de  
Handy: 01 77 / 4 92 43 30

Anzeige

SB-Getränke-Service • Fachkundig  
Glückauf • Preisstark  
• Freundlich

Riesen-Parkplatz vor der Tür!!!

[www.getraenkemarkt-duisburg.de](http://www.getraenkemarkt-duisburg.de)

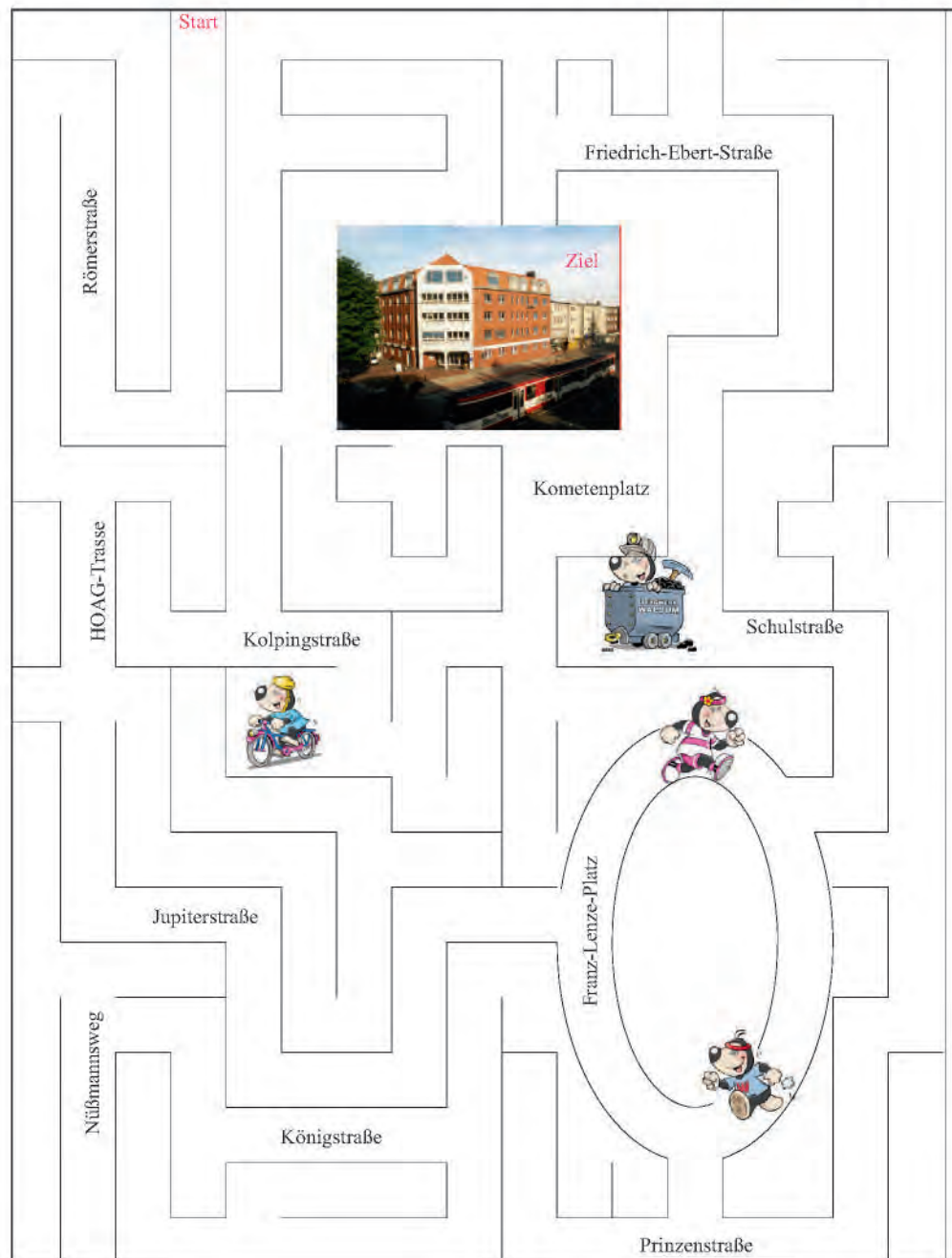
47179 Duisburg-Walsum, Dr.-Wilhelm-Roelen-Straße 145  
(direkt neben dem Schacht Walsum) Telefon 02 03 / 48 03 69  
Mo. - Fr. 8.00 - 20.00 Uhr • Sa. 8.00 - 18.00 Uhr  
Dinslaken Gewerbegebiet Mitte (hinter VOBIS)  
Otto-Lilienthal-Straße 42, Telefon 0 20 64 / 5 98 12  
Mo. - Fr. 9.00 - 20.00 Uhr • Sa. 8.30 - 18.00 Uhr

Anzeige

BOSE  
Metz  
LOEWE.  
Pioneer  
sound.vision.soul

BISON  
MEDIEN-TECHNIK  
Voerder Str. 67 - 69  
46535 Dinslaken  
Tel.: 02064 / 41 11 11  
Verkauf@Radio-Bison.de  
[www.RADIO-BISON.de](http://www.RADIO-BISON.de)

# DER WALSUMER



## Das große Kinderrätsel

### Der Weg zum Rathaus

Hier geht es wieder um ein Zusatz-Taschengeld von 5,-Euro pro Monat, ein Jahr lang.

Finde den Weg zum Rathaus und schreibe die Straßennamen auf, von den Straßen, die Du begehen musst.

Lass dir ruhig von Oma und Opa helfen, und dann bringe die Lösung zu uns.

LG-Walsum, Friderich-Ebert-Str. 167 oder [info@lg-walsum.de](mailto:info@lg-walsum.de)

1. Straße:
2. Straße:
3. Straße:
4. Straße:
5. Straße:
6. Straße:

*Der Rechtsweg ist ausgeschlossen, alle Gewinner werden von uns schriftlich benachrichtigt.*

Name:
Straße:
Ort:
Telefon:

Anzeige

## NEU

**Abschied nehmen**  
in einer privaten und warmen Atmosphäre auch ausserhalb der üblichen Geschäftszeiten ist nun in unserem Hause möglich

- 5 themengestaltete Abschiedsräume
- Hauseigene Kapelle
- alle Bestattungsarten

LORA

Ausgezeichnet vom Bundesverband Deutscher Bestatter e.V.

0203 / 471155

Römerstr. 291 • Walsum  
[www.bestattungen-lora.de](http://www.bestattungen-lora.de)

Anzeige

Neue Gardine?  
Neues Wohngefühl!

DESIGNERS GUILD  
Castello del Barro

**JAB**  
ANSTÖTTE

KINNASAND

**nya nordiska**

**JOOP!**

HENNEKEN

INNENAUSSTATTUNG

E-Mail: [Henneken\\_Innenausstattung@t-online.de](mailto:Henneken_Innenausstattung@t-online.de)

Kometenplatz 36 - 38  
47179 Duisburg  
Tel. 02 03 / 47 00 60  
Fax 02 03 / 47 18 61

8



# DER WALSUMER

## Und hier das Walsumer Ratespiel für die Großen...

Ergänzen Sie die fehlenden Straßennamen. Hört sich leicht an, ist aber ganz schön knifflig. Viel Spaß beim Tüfteln:

Straßennamen:

Bessern Sie ihr Wissen über Walsum ein bißchen auf und versuchen mal dieses Rätsel zu lösen. Dabei geht es nicht nur um Spaß und Wissen. Für Sie kann auch ein schöner Gewinn herauspringen. 150,-/100,-/50,- Euro für die drei Gewinner winken. Also mitgemacht. Die Lösung ist nur dem Verfasser des Rätsels bekannt und der darf nicht mitmachen.

Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Die Gewinner werden schriftlich benachrichtigt. Teilnahmeschluss : 30.11. 2010

Hier bitte jeweils den 1. Buchstaben der gesuchten Straßen einsetzen.

heute	früher
Friedrich-Ebert-Straße	Nühlenstraße
Kantstraße	Moltkestraße
Hildegard-Bienen-Straße	Zietehstraße
Dr. Hans-Böckler-Straße	
Wilhelmstraße	
Oswaldstraße	
Manfredstraße	

Hier bitte jeweils den 1. Buchstaben der gesuchten Straßen einsetzen.

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Adressfeld ausfüllen und abgeben und am Gewinnspiel teilnehmen!


Die Lösung bitte per Email an [info@lg-walsum.de](mailto:info@lg-walsum.de) oder geben Sie diese bei Optik Hoppe Friedrich-Ebert-Str. 167 ab.

Anzeige



**Dr. Stefan Bremenkamp**  
**-Zahnarzt-**

Dr.-Hans-Böckler-Straße 10  
47179 Duisburg  
(im Haus der Stadtparkasse)

**Unsere Herbstaktion**

**Bleaching incl. Prof. Zahnreinigung**

**€ 199,-**

Wir sind für Sie da:

Mo Di Do 8.00 bis 13.00 Uhr 14.00 bis 18.00 Uhr  
Mi Fr 8.00 bis 13.00 Uhr

Zur Terminvereinbarung stehen wir Ihnen gerne persönlich oder unter 0203 49 39 93 zur Verfügung!

Email: [Dr.Bremenkamp@t-online.de](mailto:Dr.Bremenkamp@t-online.de)

# DER WALSUMER

Fotos: Inge Orts

## 3. Walsumer Gesundheitslauf

Laufen ist die preiswerteste aller Möglichkeiten, etwas für seine Gesundheit zu tun. Laufen ist in und macht Spaß.

Auch in Walsum. An Teilnehmerinnen und Teilnehmern herrschte je-

denfalls auch beim 3. Walsumer Gesundheitslauf kein Mangel. Von den Bambinis, über die Freunde des Walkings bis zu den ambitionierten Läufern, die sich an die 10 Kilometer Königsdisziplin wagten, war auch diesmal wieder ein breites Spektrum vertreten.

Aber: Wie es der Name schon sagt, die Zeit spielt nur eine untergeordnete Rolle. Beim Walsumer Gesundheitslauf ist jeder ein Sieger, der sich überwinden kann, die Sportschuhe



Oben: Peter Hoppe vom veranstaltenden TV Aldenrade und LG-Vorstandsmitglied Norbert Orts.



Links: Geschafft! Im Zielbereich wartete eine Erfrischung auf die Aktiven.

anzuziehen. Anders als im letzten Jahr spielte diesmal auch das Wetter wieder mit. Kein Dauerregen, der die ausgelassene Stimmung trüben konnte. Auch die Änderung des Streckenverlaufs kam gut an. Sowohl der Start als auch das Ziel befanden sich in diesem Jahr auf der Anlage des TV Aldenrade. Der WalsumerTra-

Anzeige

**WERBUNG**  
**CAR WRAPPING**  
**FAHRZEUG-BESCHÜTTUNGEN**  
**SCHILDER**  
**Aufkleber**  
**Banner**  
**Interesse geweckt?**  
 Riskieren Sie einen Blick  
[www.de2.de](http://www.de2.de)  
**SCHEIBEN-TÖNUNG**  
**de2**  
 Folien Design  
 Weseler Str. 312  
 47169 Duisburg  
 Telefon: 0203/403606  
 Telefax: 0203/403607  
 info@de2.de  
**Ihr Werbeservice**

**Wir springen für Sie im Dreieck**

**Dienstleister in Schlachtung und Zerlegung**  
**Arbeitnehmerüberlassung**  
**Industriereinigung**

**Christian Fleisch GmbH**  
[www.christian-fleisch.de](http://www.christian-fleisch.de)

**Melerski – Schlachtvertrieb GmbH**

Geschäftsführer  
**Christian Melerski**  
 Büro Gelderblomstr. 1 Tel. 0203-4103016  
 Fax 0203-4178455

**MELERSKI - SCHLACHTVERTRIEB GmbH** **CHRISTIAN FLEISCH GmbH**

[www.christian-fleisch.de](http://www.christian-fleisch.de)

# DER WALSUMER

ditionsverein war Organisator der Veranstaltung. Vertreten war natürlich auch der Vorstand der LG Walsum. Nicht nur mit einem Stand und als Co-Sponsor, sondern auch mit sportlich aktiven Teilnehmern. Thomas Paschke, unser 1. Vorsitzender, ging mit gutem Beispiel voran und entschied sich gleich für größte Herausforderung, die 10 km. Für die gleiche Distanz entschied sich auch Norbert Orts, der neben seinem Engagement in der LG auch im Vorstand des 1. Walsumer Judo Clubs aktiv ist und gleich mit einem ganzen Team an



den Start ging. "Eine rundum gelungene Sache", freute sich Peter Hoppe vom TV Aldenrade. "Gute Teilnehmer, tolle Zuschauer, zufriedene Sponsoren, kurzum: Nächstes Jahr wieder!"



**Oben: Die Teilnehmerzahlen zeigen, wie beliebt die Laufveranstaltung ist.**

**Links: Norbert Orts auf dem Weg Richtung Ziel.**

**Rechts: Auch Thomas Paschke ließ sich die Teilnahme am 10 km-Lauf nicht nehmen.**



*Ihr Teamsportprofi*



**GROTE & KÜSTERS SPORT GMBH**  
 Filiale Duisburg:  
 Friedrich-Ebert-Str. 194-196 | 47179 Duisburg  
 Fon: (0203) 57899768 | Fax: (0203) 57899767  
 Filiale Münster:  
 Marktallee 57 | 48165 Münster  
 Fon: (02501) 989696 | Fax: (02501) 989689  
[www.gk-sport.de](http://www.gk-sport.de)

Anzeige

Anzeige

**Für Ihre Lebensart.**

Bauen Sie unsere Ausstellung und lassen Sie sich freundlich und kompetent beraten.

-  **DEKORATIONEN**
-  **POLSTERARBEITEN**
-  **BODENBELÄGE**
-  **UMBAU UND RENOVIERUNG**
-  **SICHT- UND SONNENSCHUTZ**



**Raumaussstattung bergmann GmbH**

polstern • dekorieren • renovieren

Raumaussattung Bergmann GmbH  
 Heerstraße 35  
 47178 Duisburg  
 Telefon: 0203 / 47 13 14  
 Fax: 0203 / 47 73 26

Öffnungszeiten:  
 Montag - Freitag  
 9:00 - 18:00  
 Samstag  
 10:00 - 14:00

# DER WALSUMER

## Unfallschaden: Geschädigte werden oft auf günstigere Werkstätten verwiesen

Die Unfallregulierung hat sich mit den Jahren zunehmend verkompliziert. Früher war es in der Regel einfach: Der Geschädigte, der den Verkehrsunfall nicht verschuldet hatte, beauftragte einen Sachverständigen mit der Kalkulation des Schadens. Das entsprechende Gutachten wurde an die gegnerische Versicherung versandt und der Geschädigte erhielt in der Regel die kalkulierten Kosten ersetzt, und zwar auch dann, wenn er das Fahrzeug nicht reparieren ließ.

So einfach ist es längst nicht mehr. So setzen die Versicherungen regelmäßig niedrigere Stundenverrechnungssätze an, als sie in dem Gutachten des Geschädigten kalkuliert sind.

### Stundenverrechnungssätze der Markenwerkstatt

Der Geschädigte darf seiner fiktiven Schadensberechnung (Abrechnung auf Gutachtenbasis) grundsätzlich die üblichen Stundenverrechnungssätze einer markengebundenen

Fachwerkstatt zugrunde legen. Aber: Die Versicherung kann den Geschädigten unter dem Gesichtspunkt der Schadenminderungspflicht auf eine günstigere Reparaturmöglichkeit in einer mühelosen, ohne weiteres zugänglichen „freien Fachwerkstatt“ verweisen.

### Gleichwertigkeit der Alternativwerkstatt

Allerdings muss die Versicherung darlegen und gegebenenfalls beweisen, dass eine Reparatur in dieser Werkstatt vom Qualitätsstandard her der Reparatur in einer markengebundenen Fachwerkstatt entspricht.

### Keine Verweisung bei Fahrzeugalter von bis zu 3 Jahren

Ist das geschädigte Fahrzeug noch keine drei Jahre alt, scheidet ein Verweis trotz etwaiger Gleichwertigkeit der Reparatur aus. Es sind die Stundenverrechnungssätze einer markengebundenen Fachwerkstatt maßgeblich, so der Bundesgericht

hof in seiner Entscheidung v. 20.10.2009 (Az.: VI ZR 53/09). Auch bei älteren Kraftfahrzeugen kann die Frage Bedeutung haben, wo das Fahrzeug regelmäßig gewartet, scheckheftgepflegt oder gegebenenfalls nach einem Unfall repariert worden ist.

Klarstellender Hinweis: Die Verweismöglichkeit besteht nur bei fiktiver Abrechnung, also bei Abrechnung auf Gutachtenbasis. Lässt der Geschädigte sein Fahrzeug reparieren, hat er freie Werkstattwahl. Eine Verweisung auf eine günstigere Werkstatt ist dann nicht zulässig.

Volker Schweer



Anzeige



**Planen, Bauen und Verkaufen**  
Einfamilienhäuser  
Eigentumswohnungen

**Vermietung**  
vorwiegend im  
**Duisburger Norden:**  
Walsum, Hamborn,  
Neumühl, Melderich

freifinanzierte und öffentlich geförderte  
Wohnungen von 1 ½ - 4 ½ Zimmer

Mietfamilienhäuser  
für Familien mit 5 Personen  
und **WBS** (Wohnberechtigungsschein)

Tel.: 0203 / 48 55 8 -13 o. -14  
www.raddue.de • E-Mail: raddue@t-online.de  
Goethestr. 18a, 47179 Duisburg-Walsum

Anzeige



**LESENSWERT**  
**BUCHHANDLUNG**  
Inh. Wiltrud + Jörg Tomann  
Friedrich-Ebert-Str. 167 • 47179 Duisburg  
**Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 9.00 – 18.30 Uhr**  
**Samstag von 9.00 – 13.00 Uhr**  
**Direkt am Friedrich-Ebert-Platz in Aldenrade**  
Mitglied im  
Börsenverein des Deutschen Buchhandels

Anzeige

**DER ETWAS ANDERE**

**Rockin' Pommes**

Büsackerstraße 7  
47179 Duisburg  
☎ 0178 - 3994947  
[www.rockin-pommes.de](http://www.rockin-pommes.de)



## DER WALSUMER

# Wie der Hund Konflikte löst...

Wenn Ihr Hund gähnt, muss er nicht zwangsläufig müde sein. Viele Hunde gähnen, wenn sie beim Tierarzt sind, es in der Familie zu lauten Streitigkeiten kommt oder wenn sie bedrängt werden. Das Gähnen ist nämlich ein faszinierendes und häufig zu beobachtendes Beschwichtigungssignal.

Die sogenannten Calming Signals (engl.) dienen zur Beruhigung, Verständigung, zum Stressabbau und Lösen von Konflikten und Spannungen. Sie sind wichtiger Bestandteil der Kommunikation unter Hunden. Unabhängig von Rasse und Alter verstehen alle Hunde die Beschwichtigungssignale, denn sie sind angeboren. Schon wenige Tage alte Welpen gähnen, wenn sie hochgehoben werden. Der Hund setzt sie also nicht nur bei seinen Artgenossen ein. Häufig versucht er, uns Menschen zu beschwichtigen. Wir können die Signale somit benutzen, um mit dem Hund zu kommunizieren.

Es gibt nach Untersuchungen der norwegischen Hundexpertin Turid Rugaans etwa 30 verschiedene Calming Signale, von denen mehrere

auch eine andere Bedeutung haben können. So kann beispielsweise Gähnen auch auf Sauerstoffmangel hinweisen. Weitere häufige Beschwichtigungssignale sind u.a.: Kopf abwenden, Blinzeln, Schlecken der Nase, Verlangsamung von Bewegungen, ruhiges Hinsetzen oder Hinlegen, am Boden schnüffeln.

wechseln mit der Dominanzgeste "Pfoten auflegen"), einen Bogen laufen, Ohren anlegen (kann auch eine Erwartungshaltung sein) und Pinkeln (kann auch Dominanz oder starke Unterwürfigkeit sein).

**Hunde verfügen über ein angeborenes Spektrum an Beschwichtigungssignalen.**



Vorderkörper-Tiefstellung (ist oft nur ein Strecken nach dem Schlaf, wird zudem auch als Spielaufforderung genutzt), Pfote heben (nicht zu ver-

Weitere Infos für Hundebesitzer gibt es unter:

[www.die-mobilen-Hundetrainer.de](http://www.die-mobilen-Hundetrainer.de)

Anzeige

**Ute Schneider**  
**Container GmbH**  
Entsorgungsfachbetrieb Schrott- und Metallhandel

Telefon (0203) 59 19 41	Im Holtkamp 80 47167 Duisburg
Telefax (0203) 59 09 36	
Mobil (0172) 277 67 89	

Anzeige

**AZ Schweer**  
Autoteile + Zubehör  
...die richtige Wahl!

Römerstraße 347 47178 DU-Walsum Tel. 02 03 / 47 39 22 Fax 02 03 / 47 72 68	Kurt-Kracker Straße 51 46485 Wesel Tel. 02 81 / 5 63 83 Fax 02 81 / 8 24 14
---	--

- Teile und Zubehör für jedes Fahrzeug
- Service u. Kompetenz seit über 25 Jahren
- Einbau durch KFZ-Meister möglich
- Alles zu supergünstigen Preisen

**Jetzt aber mit Vollgas zu Autozubehör SCHWEER!**

Anzeige

**GLASKALUS**  
GmbH  
Glastechnik  
Dienstleistungen für Glas aller Art

Römerstraße 53  
47179 Duisburg

Telefon: 0203 - 49 19 17  
Fax 0203 - 49 54 52

[www.glas-kalus.de](http://www.glas-kalus.de)  
[glaskalus@aol.com](mailto:glaskalus@aol.com)

Anzeige

**Malermeister Thorsten Harm**

Kaiserstraße 248a  
47178 Duisburg Alt-Walsum  
Tel. 0160 / 975 123 11  
Fax 0203 / 57 87 67 1  
[thorstenharm@t-online.de](mailto:thorstenharm@t-online.de)

# DER WALSUMER

## Die große Walsumer Tannenbaumaktion Gisela Grasztat

Seit über zehn Jahren findet diese Aktion bereits statt. Angefangen hat alles in der Karstadt-Filiale in Walsum, später Hertie.

An der Aktion haben damals nur einige Kirchen teilgenommen, außerdem die AWO, das Stöckerhaus und die Duisburger Aidshilfe. Doch die Walsumerinnen und Walsumer haben sich so rege an dieser Aktion beteiligt, dass ich von Jahr zu Jahr mehr Organisationen und Unternehmen dazu nehmen musste, weil ich den Wünschen nicht mehr nachkommen konnte.

Nach der Schließung des Hertie-Hauses stand dann der Wunschbaum im letzten Jahr im Eiscafé am Kometenplatz und in einem Fitnessstudio in Walsum-Vierlinden. Der Erfolg war phänomenal. Es wurden so viele schöne Päckchen abgegeben. Alle Wünsche konnten erfüllt werden. In diesem Jahr steht der Baum wieder im Eiscafé "Boutique" in Walsum und im Café "Agethen" in Duisburg-Beeck sowie bei "Optik Hoppe" auf

der Friedrich-Ebert-Straße 167.

Hier noch ein paar Infos zum Ablauf:

Im Oktober rufe ich alle an, die teilnehmen. Die gesammelten Wünsche gebe ich in den PC ein und drucke sie auf kleinen weißen Zetteln aus. Diese Zettel kommen auf rote Sterne aus Pappe, die an den Weihnachtsbaum gehängt werden.

Wenn jemand einen Wunsch erfüllen möchte, nimmt er den entsprechenden Zettel ab und kauft das gewünschte Teil.

Dann sollte das Geschenk in Weihnachtspapier verpackt und am Standort des jeweiligen Baumes abgegeben werden. Ich hole die Päckchen dort ab und lagere sie erst einmal bei mir zu Hause. Eine Woche vor Weihnachten beende ich die Aktion und die Geschenke werden von den Pfarrern oder Betreuern abgeholt.

In den letzten Jahren haben teilgenommen:



- Aidshilfe Duisburg
- Kirchen in Walsum
- "Immersatt", Duisburg-Mitte
- Kontaktcafé "Pro Kids" (Straßenkinder)
- Kinderhaus Beeck
- Behinderteheim Kurfürstenstraße
- Kettlerwohnheim in Walsum
- Behindertenh. Elisabeth-Groß-Haus
- Wehofer Tafel, ev. Altenhilfe Beeck
- Mutter-Kind-Heim, Meiderich

Anzeige

„Wir lassen Sie **nicht** im Regen stehen....“

[www.sunworld-reisebuero.de](http://www.sunworld-reisebuero.de)



**Sun-World** Reisebüro - Bahnhofstr. 180 - 47178 Duisburg  
Tel. 0203 - 4793226 / [mail@sunworld-reisebuero.de](mailto:mail@sunworld-reisebuero.de)

Anzeige

Wohnbau Holzkonstruktionen Dachstühle

# GÖTZENHOLZBAU

**Büro:**  
Hermann-Löns-Weg 8  
47055 Duisburg

**Lager:**  
Industriestraße 16  
47055 Duisburg

**Telefon:**  
(02 03) 3 63 89 36  
**Fax:**  
(02 03) 3 63 89 37

**E-Mail:**  
[info@goetzen-holzbau.de](mailto:info@goetzen-holzbau.de)  
**Internet:**  
[www.goetzen.holzbau.de](http://www.goetzen.holzbau.de)

Innenausbau Sanierung Holzterassen

# DER WALSUMER

## Krimi-Autorin liest in Walsum



**Das Netz der Lügen... Der neue spannende Roman von Silvia Kaffke**

*Lina hat es geschafft: Ihr kleiner Modosalon ist in aller Munde. Wie viele Bewohner des Städtchens hat sie die Aufbruchstimmung der letzten Jahre genutzt und sich nach ihrer Hochzeit mit Commissar Robert Borghoff selbstständig gemacht. Ihre Welt wird erschüttert, als Anna Jansen erstochen wird. Wer hatte einen Grund, ihrer*

*besten Näherin nach dem Leben zu trachten? Doch das ist erst der Anfang. Ein weiterer Mord geschieht. Und während ganz Ruhrort den traditionellen Maiball begeht, werden die Villen reicher Bürger geplündert. Nicht nur der Polizei fällt auf: Die Taten waren gut geplant, zeugen von genauer Kenntnis der Örtlichkeiten und Besitztümer. Und: Sie betreffen ausschließlich Lina's Kunden. Misstrauen schlägt ihr entgegen. Gestern noch eine angesehenene Bürgerin Ruhrorts, muss Lina nun ihre Ehre verteidigen. Dabei steht nicht nur ihr Ruf auf dem Spiel ...*

Viel Spannung verspricht der neue Roman der Duisburger Autorin Silvia Kaffke. Am Ort der Handlung kennt die studierte Germanistin sich bestens aus. Schließlich lebt sie selbst in Ruhrort. Dem Stadtteil, in dem nicht erst seit Schimanski Missetäter ihr Unwesen treiben. Mitte des 19. Jahrhunderts war Ruhrort ein Zentrum der industriellen Revolution. Haniel hatte sich vom reinen Handelskonzern zu einem der großen Produktionsunter-

nehmen entwickelt. Das 1862 eröffnete Hanielsstift war in Planung. Ruhrort gehörte, wie man heute sagen würde, zu den Top-Adressen in Deutschland. In diesem prosperierenden Umfeld ist die Handlung zu "Das dunkle Netz der Lügen" angelegt.



© Britta Lauer

**Die Autorin: Silvia Kaffke**

Am 18. November kommt die Autorin auf Einladung der "Buchhandlung Lesenswert" zu einer Lesung nach Walsum. Die Veranstaltung beginnt um 20.00 Uhr im evangelischen Gemeindesaal an der Schulstraße. Tickets gibt es bei Buchhandlung Lesenswert, Friedrich-Ebert-Str. 167.

Anzeige



**Natursteine Kleinfeld GmbH**

- Grabmale
- Bildhauerarbeiten
- Fensterbänke
- Stufen
- Treppen
- Böden
- Fassadenbekleidung
- Küchenarbeitsplatten
- Tische



Königstr. 8  
47178 Duisburg  
Tel.: (0203) 470643  
Fax.: (0203) 480806

[www.natursteine-kleinfeld.de](http://www.natursteine-kleinfeld.de)

**Wir machen den Weg frei**

**Volksbank Rhein-Ruhr** 

*Partner der Region*

Geschäftsstelle Aldenrade  
Friedrich-Ebert-Straße 207  
Tel.: 0203 4567-1360

[www.voba-rhein-ruhr.de](http://www.voba-rhein-ruhr.de)

# DER WALSUMER

## GELASSEN ÄLTER WERDEN IN WALSUM...

Zuerst - wie immer - die schlechte Nachricht: Wir werden immer älter. Mit allen Vor-, aber auch mit

allen Nachteilen. Die gute Nachricht: Es gibt ein Leben jenseits von Casting-Shows für 13-Jährige und Jugend-

wickelt, die Sehschärfe nicht so schnell nachlässt oder man wieder einmal einen geselligen Nachmittag unter Gleichgesinnten verbringen und vielleicht sogar noch einige neue Gesichter kennenlernen kann.

Es kommt vielleicht sogar noch einige neue Gesichter kennenlernen kann. Was in ländlichen Gegenden immer noch weitgehend selbstverständlich ist, kann in größeren Gemeinden durchaus ein Problem werden. Neben den typischen Zivilisationskrankheiten gehört Einsamkeit zu den großen Nachteilen des Alters. Schlimm, wenn der einen Tag Fernseher dann zum wichtigsten Bezugspartner wird.



„Der Seestern“ tut dem ganzen Körper gut.

Anzeige

Wasserschadenbeseitigung  
 Bautrocknung  
 Estrichtrocknung  
 Mobile Beheizung  
 Leckageortung  
 Komplettsanierung  
 Desinfizierung  
 Geruchsneutralisation

**BKT**  
 Klima- und Trocknungstechnik  
 Vermietungs-Service

0203 - 9915626  
 www.buschmann-bkt.de  
 bkt@buschmann-bkt.de

24-Stunden-Service

Anzeige

Ihr Partner in Sachen Reisen  
**Reiseagentur Sauerland**

Am Dyck 12  
 47179 Duisburg  
 Tel. (02 03) 48 20 70  
 Fax (02 03) 48 20 90



E-Mail: info@reiseagentur-sauerland.de  
 Internet: www.reiseagentur-sauerland.de

Anzeige



**SCHAEFER-RAAB GmbH**  
 Zimmerarbeiten – Holzbau

Feldstraße 33    Telefon: 02 03 - 4 79 60 55    47178 DU-Walsum  
 e-mail: schaefer-raab.gmbh@t-online.de

Anzeige

**Licht - Kraft**  
**Heißwasser**  
**Wärme**



**47179 Duisburg-Walsum**  
**Friedrich-Ebert-Straße 233 · Tel. 02 03 / 49 11 94**



# DER WALSUMER

Dass es auch anders geht, zeigt sich wieder einmal in Walsum. Trotz seiner rund 50.000 Einwohner gibt es hier zahlreiche Angebote, die berücksichtigen, dass es ein Leben jenseit des 40., 50. und auch des 60. Lebensjahres gibt. Anlaufstellen wie die KAB und die AWO leisten hier ebenso vorbildliche Arbeit wie die Altenheime und die Walsumer Sportvereine. Selbst-

verständlich möchte auch die LG Walsum aktiv zu diesen Angeboten beitragen und unterstützen den Bau eines Mehrgenerationenplatzes in Walsum. Neben den vielen schönen Freizeitangeboten soll hier exemplarisch auf den

Bei Interesse einfach eine Nachricht unter 0203/481613 hinterlassen. Frau Pillitteri ruft umgehend zurück.

Yoga-Lehrerin Silke Pillitteri im Kultur- und Freizeitzentrum Wehofen angeboten wird.



Anzeige



**TOTAL Station**  
**Myriam Fieml**  
Dr.-Wilhelm-Roelen-Str. 375a  
47179 Duisburg Walsum  
Tel.: 0203 / 49 37 35  
Fax.: 0203 / 49 54 92

Anzeige

**Ist bei Ihnen der Lack ab?**  
**Bröckelt bei Ihnen der Putz?**



**Wir helfen Ihnen.** Seit 8 Jahrzehnten sind wir kompetent in der Raum- und Fassadengestaltung. Malerarbeiten, tapézieren, renovieren, lackieren oder verglasen. Vom Anstrich bis zum Putz, Innen und Außen. Vom Teppich bis zur Decke.

Rund um Ihr Zuhause sind wir zu Hause: Ihr Malerbetrieb Paul Hüsken.





**P. HÜSKEN**  
Paul Hüsken GmbH • Malerbetrieb

Schulstraße 3 • 47179 Duisburg-Walsum  
Tel. 02 03 / 49 15 23 • Fax 02 03 / 49 54 53  
E-mail: info@malerhuesken.de  
www.maler-huesken.de

Anzeige



Inhaber: Olaf Wlemken

**Unser Service:**

- Beratung rund ums Arzneimittel
- Blutzuckermessung
- Cholesterinmessung
- Impfberatung
- Verleih von:
  - Babywaagen
  - Milchpumpen
  - Inhaliergeräten

Adresse: Friedrich-Ebert-Str.171  
47179 Duisburg  
Telefon: (0203) 49 17 79  
Fax: (0203) 49 48 22

Öffnungszeiten:  
Mo, Do 8.00-13.00 Uhr & 14.30-18.30 Uhr  
Di 8.00-18.30 Uhr  
Mi 8.00-13.00 Uhr & 14.30-18.30 Uhr  
Fr 8.00-18.00 Uhr  
Sa 8.00-13.00 Uhr

service@engel-apotheke-walsum.de  
www.engel-apotheke-walsum.de

Ihrer Gesundheit zuliebe

Anzeige



Römerstraße 451  
47178 Duisburg-Walsum  
Telefon: 02 03 - 5 70 56-0

www.muehle-dickmann.de      info@muehle-dickmann.de

Tiere, Pflanzen und mehr ...

# DER WALSUMER

## RUGBY GOES TO SCHOOL

Als im Jahr 2009, im Rahmen der Übermittagsbetreuung, am Kopernikus-Gymnasium eine Rugby-AG angeboten wurde, meldeten sich zunächst 6 Kinder für diese AG an. Ein hoffnungsvoller Anfang, sollte man meinen. Als nach 4 Wochen noch 2 Kinder in der AG übrig blieben, schienen alle Hoffnungen zu zerplatzen. Es ist der Hartnäckigkeit des Kursleiters Ralf Pietras zu ver-



danken, der die AG trotz der geringen Teilnehmerzahl weiter anbot, dass nach 4 Monaten eine 11 köpfige Mannschaft vorgestellt werden konnte. Mittlerweile hat diese Mannschaft ihren faszinierenden Sport im Rahmen der Sport-

kulturen 2010 vorgestellt. Die Rugby Vorführungen waren die am besten besuchten bei diesem Event in der Wedau. Inzwischen ist die Rugby\_AG des Kopernikus-Gymnasiums eine feste Größe im Schulrugby des Landes NRW.

Anzeige



**Martinus**  
Pflege und mehr...

Ihr Ambulanter Pflegedienst  
Grund- und Behandlungspflege  
Hauswirtschaftliche Versorgung  
Mahlzeitendienst  
24-Stunden Rufbereitschaft



Kometenplatz 48 • 4779 Duisburg  
Tel. 0203-496040 • Fax 0203-490573  
[www.martinuspflege.de](http://www.martinuspflege.de)

Anzeige

<p>Bettys Haarstube Alte Hünxer Str.8 46562 Voerde Telefon 0281/41 43 4 F r i s e u r m e i s t e r i n</p>	<p>Bettys Haarstube Bahnhofstr. 186 47178 Duisburg Telefon 0203/87 96 756</p>
---	---

Anzeige

BEDACHUNGEN  
HÜSKEN

DETLEV HÜSKEN  
DACHDECKERMEISTER

47179 Duisburg (Walsum), Schulstr. 1  
Tel. (0203) 49 14 96, Fax (0203) 4906881



Anzeige

Ihr Pizzataxi in  
Duisburg Walsum  
Tel. 0203/4061808  
4061809

PIZZERIA  
El  
Palermo

Montag bis Samstag von 12.00 - 14.00 Uhr.  
Antipasti, mittlere Pizza oder Nudeln,  
Dessert & 1 Getränk 0,33l **5,90 €**  
Kein Ruhetag, durchgehend geöffnet  
Mittagstisch wird geliefert! An Ihrem Arbeitsplatz  
oder zu Ihnen nach Hause.

## DER WALSUMER



**Beim Rugby ist voller Einsatz gefragt.**

Herbert-Grillo-Gesamtschule weitere Teams gegründet wurden. Im nächsten Frühjahr werden die Teams die Duisburger Stadtmeisterschaften ausspielen.

Auch für dieses Turnier rechnen sich die Spieler aus Walsum große Chancen aus.

Die Teilnahme an mehreren Turnieren und die Fahrt zu einer internationalen Begegnung in Roermond, zeigt wie engagiert und leistungsbereit Spieler, Betreuer und Eltern diese Entwicklung begleiten. Auch der Schulleiter Herr Woestefeld unterstützt die AG nach Kräften.

Die Erfolge der Rugby AG des Kopernikus-Gymnasiums haben jetzt dazu geführt, dass am Duisburger Mercator-Gymnasium und an der



Anzeige



**OPTIK**  **einfach scharf**

**Peter Hoppe • Friedrich -Ebert-Str 167 • 47179 Duisburg  
Tel. 0203 / 47 97 400 • [www.Optik-Hoppe.de](http://www.Optik-Hoppe.de)  
Montag bis Freitag durchgehend von 9.00-18.30 Uhr geöffnet.**

**einfach scharf**

# DER WALSUMER

Fotos: Irmgard Hampel

## Aldenrader Schützen feiern neuen und alten Thron



Das "alte Königspaar" mit Paul Friede und Gudrun Henne.

Bereits am Freitag herrschte im ausverkauften Festzelt auf dem Friedrich-Ebert-Platz eine äußerst ausgelassene Stimmung. Locker aufgelegt, führte Elmar Klein auf sympathischer Weise durch das Programm mit Fresi Friesland, der Showtanzgruppe „Rock“, Hansi Hossa und Antonia. Stargast Michael Wendler unterhielt das Publikum nun mit seinen alten Hits und neuen Songs. Die Coloured Birds, Walsumer Urgewächse, heizten das Publikum so richtig ein. Am Samstag wurde das

Königspaar mit Gefolge, zahlreichen geladenen Gästen, sowie der Bürgermeister Manfred Osenger im Rathaus durch die stellv. Bezirksbürgermeisterin Gudrun Henne, Heinz Plückelmann war leider erkrankt, offiziell begrüßt. Nachdem Gudrun Henne vor dem Rathaus zum Gedenken an die Opfer der Loveparade eine Trauerminute einlegte, hat der Präsident Paul Friede mit drei gewaltigen Böllerschüssen das Schützenfest eröffnet. Die zahlreichen Walsumer Bürger konnten die „alte Throngesellschaft“ beim großen Zapfenstreich begutachten. Vorher marschierten die Schützen bereits zum Oberst Dieter Rohr, um die Fahne abzuholen. Nach der



Kranzniederlegung und dem Eröff-



Anzeige

**innenarchitektur st**  
umbau · modernisierung · raumbildender ausbau

birgit segerath & gabriele tepasse  
dipl. - ing. innenarchitektinnen, aknw, bdia  
ditfeldstrasse 78, 47179 duisburg  
fon: 0203 48 46 990, fax: 0203 48 46 994  
www.innenarchitektur-st.de



badmodernisierung

Anzeige

Meisterbetrieb  
**JÜRGEN BUTEWEG**

Sanitär Heizung Klima

Am Büschchen 3

47179 Duisburg

E-mail: j.buteweg@buteweg.de

Tel.: 0203 / 494003

Mobil 0171 / 7714077

Fax 0203 / 482404

Anzeige

Lückenlos und überschneidungsfrei:  
Die Gothaer Konzeptberatung.

- ☑ Analyse Ihrer aktuellen Versicherungssituation
- ☑ Aufdeckung von Lücken und Doppelungen
- ☑ Erstellung eines individuellen Lösungskonzeptes

Generalagentur Dirk Schemann  
Jägerstr. 9, 44539 Dinslaken  
Telefon 02064 80191 Fax 02064 80038  
Mobil 0172 5283319

**Gothaer**  
Wir machen das.



Anzeige

Garten- **Kemna**  
Landschaftsbau & Pflege

Otto Kemna GmbH u. CO KG

Heerstraße 43 · 47178 Duisburg

Tel. 02 03 / 47 00 28 · Fax 02 03 / 47 42 51

www.kemna-duisburg.de · B.Kemna@t-online.de

# DER WALSUMER



Das neue Königspaar:  
Joachim Frenzel und Karin Lachnitt.

nungsakt ging es wieder zum Zelt, um dann im Anschluss zum Festball zu Ehren des Königs Werner bei Musik von der Showkapelle „Just for Fun“ das Tanzbein zu schwingen. Am Sonntagnachmittag organisierte die Damenabteilung wie immer ein umfangreiches Kuchenbuffet mit einem Kaffeekonzert, welches von dem Harmonika Freunden „Alt-Buschhausen“ musikalisch untermalt wurde. Der Abend begann mit einem Platzkonzert der „Blasmusik Lackhausen“, Fahنشwenkern und weiteren Musikkapellen sowie einem großen Umzug durch Walsum. Die Grünröcke fanden ihren Weg durch die festlich geschmückten Straßen um sich dann im Anschluss zum Thronball mit „DJ Werner,“ zu Ehren der

Königin Erika im Zelt einzufinden. Erstmals wurde beim BSV Aldenrade-Fahrn 1837 der Jugendprinz nicht an diesem Sonntag, sondern beim letzten Frühlingsfest ermittelt. Laura Jane Weber übergab feierlich ihre Prinzenwürde an den neuen Prinzen, Rene `Ohst.

Die Schützen sind am Montag bereits um 8.30 Uhr angetreten, um sich beim Biwak zu stärken und sich auf die Adlerjagd vorzubereiten. Beim traditionellen Gästeschießen, mit zünftiger Musik der „Edelweiß Musikanten“, an dem 50 Ehrengäste teilnahmen, wurde Gudrun Henne neuer Tageskönig. Den Kopf holte sich zuvor Pfarrer Groß, den rechten Flügel Detlef Frese und den linken Flügel Jürgen Strauß.

Nachdem sich Schützen und Bürger mit einer leckeren Erbsensuppe gestärkt hatten, sollte es dem „richtigen“ Vogel gegen 14.00 Uhr endlich an den Kragen gehen.

Petrus hatte es wieder gut mit den Schützen gemeint. Bei strahlendem Sonnenschein dachte sich jeder, dass der angefertigte hölzerne Vogel in diesem Jahr schnell von der Stange fallen würde. Dem war aber nicht so,

Neuer Prinz Rene `Ohst und alter Prinz Laura Jane Weber.



denn er war sehr hartnäckig und zäh. Die Zeiger der Uhr standen auf der Acht und mit dem 599. Schuss schickte Joachim Frenzel nach einem fairen Wettkampf den Holzadler mit dem Armbrustbolzen in die ewigen Jagdgründe und war damit neuer König des BSV Aldenrade Fahrn 1837 e.V.

Guido Jesih

Anzeige

**ZIMMERMANN**  
UNTERNEHMENSGRUPPE

*Fragen sie die Profis!*

www.zimmermann-duisburg.de • Tel.: 02064 - 59 419  
• 0203 - 45 66 818 0

Brandschutz  
Trockenbau  
Isolierung  
Parkett  
Kaminbau

Anzeige

**RADDUE** | Steuerberatung & Unternehmensberatung

Diplom - Betriebswirt  
Ralf Raddue  
Steuerberater

An der Bröckerei 11  
47179 Duisburg

Telefon: (0203) 45 45 345  
Telefax: (0203) 48 45 346  
eMail: info@stb-raddue.de  
www.steuerberatung-walsum.de

# DER WALSUMER

## 2. Walsumer Seniorentag

Petrus spielte in diesem Jahr beim Walsumer Seniorentag leider nicht mit. Bereits gegen Mittag setzte zum Leidwesen der Aussteller und Besucher gleichermaßen strömender Regen ein.



Am Stand der Apotheken Mattenklotz konnten sich gesundheitsbewusste Walsumerinnen und Walsumer einem Cholesterin-Check unterziehen.

Bis dahin hatten die Walsumer bereits zum zweiten Mal die Gelegen-



Die "Wohnbau Dinslaken" informierte über Senioren gerechtes Wohnen im fortgeschrittenen Alter.

heit, sich rund zu informieren, wie man dem Leben auch jenseits der 60. Lebensjahres die schönsten Seiten abgewinnen kann. Vielleicht ist man im Alter nicht mehr ganz so aktiv und mobil wie in der Jugend, vielleicht zwickt es auch hier und da. Doch das ist alles kein Grund, sich den Spaß am Leben nehmen zu lassen.

Walsum ist auf den demografischen Wandel gut vorbereitet. Der kommt schließlich auch nicht erst irgend-

wann, sondern hat auch uns längst erreicht. Schlagworte wie "barrierefreies Wohnen", die es vor wenigen Jahrzehnten noch gar nicht gab, sind heute allgegenwärtig.

Zahlreiche Angebote für Senioren gerechtes Wohnen sind in Walsum bereits jetzt ebenso selbstverständlich wie für ein geselliges Miteinander älterer Menschen. Die AWO, Seniorenheime, Vereine und die Gemeinden bieten bei ihren zahlreichen Veranstaltungen die Möglichkeit, auch im Rentenalter noch neue soziale Kontakte zu knüpfen. "Aufs Altengleis" wird in Walsum niemand geschoben.

Anzeige

**Walsumer  
Brauhaus Urfels**  
Römerstraße 109 • 47179 DU-Walsum  
Telefon 0203 / 99 19 -450  
Parkplätze bei den RheinfelsQuellen a.d. Römerstr.



[www.brauhaus-urfels.de](http://www.brauhaus-urfels.de)

**Hier können Sie was ERLEBEN!**

Anzeige

Bezirksdirektion   
**Ulrich Ludwig ZÜRICH**

Friedrich-Ebert-Straße 135  
47179 Duisburg  
Telefon (02 03) 48 53 30  
Telefax (02 03) 485 33 33  
[u.ludwig@zuerich.de](mailto:u.ludwig@zuerich.de)  
[www.zuerich.de/u.ludwig](http://www.zuerich.de/u.ludwig)

# DER WALSUMER

Trotz seiner mehr als 50.000 Einwohner ist es dem nördlichsten Duisburger Stadtteil gelungen, sich bis heute ein wenig vom früheren "Dorf-Charakter" zu bewahren. Moderne Discounter und Inhaber geführte Einzelhandelsgeschäfte tragen gemeinsam dazu bei, dass auch ältere Menschen ihre Einkäufe ganz nach Bedarf preisgünstig und "gleich um die Ecke" erledigen können.



Eine kostenlose Blutdruckmessung gab's bei der diakonie hoch 3.

Doch natürlich bringt das Alter auch Krankheitsbilder mit sich, die der Jugend zum Glück noch weitgehend erspart bleiben. Auch auf diese



große Herausforderung ist das Netzwerk der Walsumer Gesundheitsdienstleister eingestellt. Denn wenn schon mit einer Krankheit leben, dann zumindest so gut wie möglich.

Eine kleine Stärkung gab es am Stand der evangelischen Gemeinde Aldenrade.

Etwas zu gewinnen gab es natürlich auch: Einen nigelnagelneuen Ford Fiesta von den Apotheken Mattenklötz.



Anzeige

**Mario Di Menco**  
**Ihr Spezialist im Gartenlandschaftsbau**  
 Teichstr. 39  
 47179 Duisburg  
 Telefon 8056555

Anzeige

**Alphawerbung**  
 Seit über 30 Jahren Ihr zuverlässiger Partner in Sachen  
 Prospektverteilung und Zeitschriftenvertrieb  
 Blumenstr. 68 Tel.: 0203 34 69 744  
 47057 Duisburg Fax: 0203 34 83 640  
 Mob.: 0176 641 039 72  
 Wir suchen noch dringend erfahrene Zusteller

Anzeige

**Volker Schwer**  
**Rechtsanwalt**

<b>Fachanwalt für Familienrecht</b>	<b>Fachanwalt für Verkehrsrecht</b>
<i>Insbesondere</i>	<i>Insbesondere</i>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Scheidung</li> <li>• Unterhalt</li> <li>• Sorgerecht</li> <li>• Umgangsrecht</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Unfallregulierung</li> <li>• Bußgeldsachen</li> <li>• Verkehrsstrafrecht</li> <li>• Fahrerlaubnisrecht</li> </ul>
<b>Wallstraße 18</b>	<b>Tel: 02064 / 47 12 55</b>
<b>46535 Dinslaken</b>	<b>Fax: 02064 / 47 12 66</b>
<i>Zweigstelle:</i>	
<b>Römerstraße 351</b>	<b>Tel: 0203 / 44 97 002</b>
<b>47178 Duisburg-Walsum</b>	<b>Fax: 0203 / 44 97 014</b>
<b>info@kanzlei-schweer.de   www.kanzlei-schweer.de</b>	

# DER WALSUMER

## Volleyball spielen in Walsum beim 1. Walsumer JC

Text: Fabian Hagenacker  
Fotos: Norbert Orts

Du wolltest schon immer einmal Volleyball spielen? Oder vielleicht mit dem Volleyball aus der Schulzeit weitermachen? Du hast bisher aber keine Möglichkeit gefunden deinem Interesse nachgehen zu können? Beim 1. Walsumer JC bist du dann richtig. Der 1. Walsumer JC bietet allen Interessierten ab 16 Jahren die Möglichkeit mitzutrainieren. Vorkenntnisse was das Volleyball spielen angeht sind wunderbar, aber nicht

zwingend erforderlich. Unsere Mannschaft um Abteilungsleiter Mario Schwanebeck und Trainer Theo Wagner erwartet dich jeden Dienstag (außer gesetzliche Feiertage/Ferien) in der Ludgerus Sporthalle (Hauptschule Ludgerusstraße/Walsum) ab 19.45 Uhr. Schaut einfach mal bei uns rein! Da die Hobbyliga gerade beginnt, bitte vorher informieren, wann das Training tatsächlich stattfindet. Eine Trainingseinheit umfasst ca. zwei Stunden pro Woche. Jeder Interessierte hat die Möglichkeit den Verein und die Abteilung vier Wochen kennenzulernen (Probetrainingszeit). Ab der dritten Woche bekommen die Interessierten einen Aufnahmeantrag vom Abteilungsleiter bzw. von Trainer ausgehändigt. Der Monatsbeitrag für Jugendliche beträgt 5,00 €, der für Erwachsene 7,50 €. Zudem wird eine einmalige Aufnahmegebühr von 11,00 € erhoben.



Na? Haben wir Euer Interesse geweckt?? Wollt Ihr die Mannschaft verstärken? Dann meldet Euch bei uns. Für weitere Informationen, die die Volleyballabteilung betreffen, könnt ihr euch gerne an Mario Schwanebeck wenden. Ihr erreicht Mario unter: [volleyball@walsumer-jc.de](mailto:volleyball@walsumer-jc.de). Infos gibt es auch unter [www.walsumer-jc.de](http://www.walsumer-jc.de).

Anzeige

**RÖDER**  
seit **50** Jahren  
-dem Service verpflichtet!

Deutsche **Q**ualifizierungs**M**eisterschaft  
Volkswagen Service - Wettbewerb 2010

Walsum - Dinslaken - Voerde - **Hünxe**  
[www.auto-röder.com](http://www.auto-röder.com)

Walsum  
Volkswagen  
Audi  
SKODA AUTO  
Dinslaken

Anzeige

**HARALD POTERA** GmbH

mehr als 25 Jahre  
Ihr MEISTERBETRIEB

- Heizung
- Sanitär
- Solar
- Bauklempnerei
- Spezial-Kupferarbeit
- 24-Std.-Not- u. Kundendienst

Thyssenstraße 177 • 46535 Dinslaken  
☎ 0 20 64/1 52 61 • Telefax 0 20 64/5 47 01  
[www.potera.de](http://www.potera.de)



# DER WALSUMER

## Philharmoniker kommen...

Lang hat's gedauert, doch am 5. Dezember um 15.00 Uhr hat das Warten endlich ein Ende. Im Rahmen ihrer beliebten Stadtteilkonzerte sind die Duisburger Philharmoniker bereits zum zweiten Mal zu Gast in der Stadthalle Walsum.

Besonders Elmar Klein, seines Zeichens CDU-Ratsherr, hat sich für diesen Auftritt stark gemacht. Bereits bei ihrem ersten Auftritt an gleicher Stelle wurden die Philhar-

moniker in der gut besuchten Stadthalle vor gut zwei Jahren begeistert von den Walsumerinnen und Walsumern gefeiert. Die Resonanz war damals so groß, dass die Musiker weitere Stadtteilkonzerte in ihr Programm aufgenommen haben und eine "kleine Tour" durch Duisburgden ohnehin schon übervollen Terminkalender ergänzte. Auch diesmal bildet der Auftritt der Philharmoniker den Auftakt in die besinnliche Adventszeit. Auf dem Pro-



Intendant: Dr. Alfred Wendel



gramm stehen:

**Johannes Brahms**

Akademische Festouvertüre c-Moll op. 80

**Peter Tschaikowsky**

Variationen über ein Rokoko-Thema für Violoncello und Orchester op. 33

**Giacomo Puccini**

Preludio sinfonico A-Dur

**Peter Tschaikowsky**

Suite aus dem Ballett „Der Nussknacker“ op. 71a

Dirigent ist Martin Fratz.

Die Duisburger Sinfoniker im Einsatz

Ticket-Vorverkauf im Reisebüro Müller

Anzeige



**Gemeinsam für Ihre Gesundheit**

- Krankengymnastik (KG)
- Lymphdrainage / Massage
- Krankengymnastik am Gerät (KGG)
- Erweiterte Ambulante Physiotherapie (EAP)
- Gesundheitssport im Abo
- Prävention & Kursangebote
- Rehasport im REHAktiv e. V.
- Ernährungsschulungen
- Berufsorientierte Rehabilitation (BOR)

**B.O.R GmbH & Co. KG**  
Heerstraße 21, D-47178 Duisburg  
Zentrum für berufsorientierte und medizinisch-physikalische Rehabilitation

Tel.: 0203 / 544 70 11    **Öffnungszeiten**  
Fax: 0203 / 544 70 44    Mo – Do: 08.00 – 19.30 Uhr  
E-Mail: info@bor-reha.de    Fr.: 08.00 – 18.00 Uhr  
Internet: www.bor-reha.de




Anzeige

**Iwanowski Electronic**

Planung Beratung Verkauf

**Antriebstechnik Computertechnik Elektrotechnik**



Wochenendbereitschaft:  
Im Bedarf sind wir auch an Samstagen und Sonntagen für Sie da.

Elektrotechnischer Service  
Netzwerktechnik  
Antriebstechnik  
Batterieladesysteme

**Büsackerstraße 5 47179 Duisburg**  
Telefon: 0203 485900    Telefax: 0203 485902  
Email: info@elektro-ivanowski.de

Anzeige




**Dr.-Wilhelm-Roelen-Str. 394-396**  
47179 Duisburg

Telefon: 0203-492016  
Fax: 0203-495870  
Webshop: www.technischer-handel24.de

## DER WALSUMER

### LG Rad-Quiz 2010

Drei Tage im Jahr sind für die LG Walsum mittlerweile so verbindlich wie Feiertage: Die Jahreshauptversammlung, das große LG-Gillen und natürlich das Rad-Quiz. Auch in diesem Jahr setzten sich viele Walsumer wieder auf ihren Drahtesel. Einige mussten ihn vielleicht erst mal in der hintersten Ecke der Garage suchen. Beim LG-Rad-Quiz alles kein Problem. Hier steht nicht das Erringen sportlicher Meriten im Vordergrund.



**Alle Jahre wieder: Die Teilnahme am LG-Radquiz ist nicht nur für die Ausrichter, sondern auch für viele Teilnehmer längst zu einer schönen Tradition geworden.**



Was zählt, ist der Spaß mit Gleichgesinnten und das Erkunden des eigenen Stadtteils. LG-Rad-Quiz - das heißt: Ein bisschen Radfahren mit ganz viel Heimatkunde. Selbst alteingesessene Walsumer sind bei dieser etwas anderen "Schnitzeljagd" schon an ihre Gren-

zen geraten. Einige der angesteuerten Ziele sind problemlos zu finden, andere können zur richtigen Herausforderung werden. Um der Wahrheit gerecht zu werden, hinund wieder muss sogar mal eine Standbesetzung nach dem richtigen Weg fragen. Thomas Paschke, der die Routen austüftelt, schreckt auch vor Zielen nicht zurück, die nur Eingeweihten

Anzeige

Echt cool!  
Sogar Papa kocht  
jetzt mit mir.



Küchentreff-Keller  
Dr.-Wilhelm-Roelen-Str. 406  
47179 Duisburg-Walsum  
Tel. 02 03 / 4 82 99 81  
[www.kuechentreff-keller.de](http://www.kuechentreff-keller.de)

Öffnungszeiten:  
Mo.-Fr. 10.00-18.30 Uhr  
Sa. 10.00-14.00 Uhr  
oder nach Vereinbarung

# DER WALSUMER

oder Mitgliedern des Heimatvereins bekannt sind. So auch in diesem Jahr. Walsumer Kleingärten galt es am 16. Mai anzusteuern. Start- und Zielbereich "Gut Grün", an der Schachtstraße in Wehofen wird den wenigsten Teilnehmer Kopfschmerzen bereitet haben. Auch die Punkte an der Schul- und an der Bahnhofstraße waren noch gut zu finden. Eine echte Herausforderung war die Danzigerstraße. Da mussten viele



**Wiltrud Toman und Peter Hoppe machten es sich an ihrem Stand so bequem wie möglich.**



schon ganz schön suchen. Aber natürlich gab's an den anderen Anlaufstellen jede

**Die glücklichen Sieger mit Thomas Paschke und Gudrun Henne von der LG Walsum.**

Menge guter Tipps, um auch diese Hürde erfolgreich zu meistern.

Man natürlich mussten auch die Fragen zur Tour auch diesmal wieder richtig beantwortet werden, um die Chance zu wahren, bei der großen Tombola zum Abschluss der Veranstaltung einen der schönen Sach- und Geldpreise zu gewinnen. Für den Gewinnen gab es einen Gutschein über 300 Euro. Für den 2. Platz waren 200 Euro ausgelobt, und für den Dritten gab es immerhin noch 100 Euro.

Doch das Auffinden der vorgegebenen Punkte ist nur der sportliche Teil unseres Rad-Quiz. Na-

Anzeige

- Steildächer
- Flachdächer
- Reparaturen
- Dachbegrünung
- Balkonsanierung
- Terrassenüberdachung
- sommerlicher Hitzeschutz

**JORDAN**

**BEDACHUNG**

**0203 - 40 17 52**

Email: info@jordan-bedachung.de  
 Weseler Str. 180 - 18a  
 47169 Duisburg

Anzeige



**PARTYSERVICE**  
**PUŠIĆ**

**Ludgerusstraße 6**  
**Telefon 0203 / 54479957**

Anzeige

## Mittelstandbein

das; mittelständ.; der deutsche Mittelstand, Motor des Aufschwungs; standfest durch einen starken Partner.



Die Deutsche Bank für den Mittelstand.  
[www.mittelstand.db.com](http://www.mittelstand.db.com)

Leistung aus Leidenschaft. Deutsche Bank

Investment & FinanzCenter Duisburg-Walsum  
Friedrich-Ebert-Straße 136-138, 47179 Duisburg  
Telefon 02 03/48 50 30

# DER WALSUMER

Buchtipps: **Vom Urwald zum Flöz:**

## Die Geschichte der Region Ruhrgebiet

10 Jahre hat der Foto-Journalist Markus Matzel die Entwicklung der Region Ruhr mit der Kamera festgehalten. Herausgekommen ist ein packendes Puzzle, dessen Teile einen Zeitraum von gut 400 Millionen Jah-

Übersetzung gewinnen. Gemeinsam begaben sich die Drei auf eine Zeitreise, die im Devon-Zeitalter beginnt und mit der Wahl zu Europas Kulturhauptstadt



2010 ihren vorläufigen Höhepunkt erreicht.

Riesige Urwaldfarne, Meereswellen bei Sprockhövel, Bären, Mammut und Löwen, die den

der industriellen Revolution auf deutschem Boden machten. Neandertaler haben sich hier ebenso wohl gefühlt, wie die römischen Legionen, die von einem Lager bei Xanten aus in die legendäre Varus-Schlacht zogen.

Lassen Sie sich entführen in eine Welt, wie sie kein Filmemacher erfinden könnte. Eine Welt, die absolut surreal erscheint und an der dennoch nichts erfunden ist.

ren erfassen. Für sein ehrgeiziges Projekt konnte Matzel den Journalisten Ralf Meier als Autor und Dr. Frederick Heinemann für die

Weg kreuzten, erinnern mehr an "Jurassic Park" als an einen Landstrich, in dem Thyssen, Krupp, Haniel und Harkort das Ruhrgebiet zum Motor

"Zwischen Vergangenheit & Zukunft", Pomp-Verlag, [www.pomp.de](http://www.pomp.de), ISBN-13978-3-89355-987-9.



## Wohnbau Dinslaken

*Zuhause ist mehr als wohnen*

**Wir vermieten**



**5.500 Wohnungen**

Wohnbau Dinslaken GmbH  
Moltkestraße 4, 46535 Dinslaken

Telefon 02064 6208-0  
[www.wohnbau-dinslaken.de](http://www.wohnbau-dinslaken.de)

# DER WALSUMER

## Traditioneller Walsumer Weihnachtsmarkt

*Advent, Advent, ein Kerzlein  
brennt...  
In wenigen Wochen ist es  
wieder einmal soweit.  
Die LG Walsum wünscht  
allen Walsumerinnen und  
Walsumern eine  
besinnliche Zeit!*

Für die einen ist es die schönste Zeit des Jahres, andere zählen schon die Tage, bis es endlich wieder etwas wärmer und die Tage wieder länger werden.

Letztere müssen sich noch ein wenig gedulden, denn jetzt verlangt erst einmal die Weihnachtszeit nach Aufmerksamkeit. Die Grillwurst und das kühle Bierchen müssen Lebkuchen und Glühwein weichen.

Zu den vorweihnachtlichen Attraktionen gehört in unserem Stadtteil der alljährliche Weihnachtsmarkt. Unterstützt von der LG Walsum und der City Werbegemeinschaft findet er in diesem Jahr am 4. Dezember von 11:00 bis 16:00 Uhr vor dem Rathaus statt. Wir freuen uns auf eine rege Beteiligung.



Anzeige

**Wir haben was gegen hohe Mieten.**

Die Mieten steigen und steigen. Wenn Sie monatlich 500 EUR Miete zahlen, sind das in 30 Jahren 285.000 EUR (bei einer jährlichen Mietsteigerung von durchschnittlich 3%)

Dafür können Sie genau so gut etwas Eigenes finanzieren und im Alter sorgenfrei leben.

Lassen Sie sich beraten. Wir informieren Sie ganz umfassend und ohne Zeitdruck, denn wir haben für jedes Eigenheim die passende Finanzierung.

Sprechen Sie mit Ihren Postbank Finanzberatern, Herrn Klaus Orland oder Frau Nicole Di Cosola

Postbank Finanzberatung AG  
Direktor der Vertriebsdirektion Duisburg  
Jörg Schmidt  
Obermayer Str. 1-3  
47051 Duisburg  
Tel. (0 203) 28 27 4-0



Der Baufinanzierer der Postbank

Anzeige

**Schmitz und Kollegen**  
Rechtsanwälte und Notare  
Tätigkeitsschwerpunkte

<b>Klaus-Dieter Schmitz</b> Rechtsanwalt und Notar	Verkehrsunfall-/ Verkehrsstrafrecht, Grundstücksrecht, Gesellschaftsrecht
<b>Heike Schmitz</b> Rechtsanwältin und Notarin Fachanwältin für Familienrecht Fachanwältin für Erbrecht	Familienrecht, Erbrecht, Baurecht, Bussgeldverfahren, Verkehrsstrafrecht
<b>Wolfgang Brandt</b> Rechtsanwalt	Arbeitsrecht, Mietrecht, Maklerrecht, Familienrecht

47179 Duisburg Walsum, Dr.-Hans-Böckler-Str. 10, (im Sparkassengebäude)  
Telefon: 0203/48535-0, Notariat: 48535-30, Telefax: 48535-35  
e-mail: RANotKD123@aol.com; www.schmitz-walsum.de,  
http://schmitz-walsum.ADAC-vertragsanwalt.de

## DER WALSUMER

# LG MITGLIEDER- VERSAMMLUNG 2010

Zum letzten Mal traf sich die LG Walsum am 26. Oktober zu einer Mitgliederversammlung. Aufgrund der geänderten Satzung wird es ab 2011 nur noch eine Jahreshauptversammlung geben. Darauf hatten sich die Beteiligten bereits bei der letzten JHV im Früh-

ling geeinigt. Treffpunkt war diesmal das "Waldschlöbchen" an der B8, wo sich den Teilnehmern nicht nur die Gelegenheit zum regen Gedankenaustausch bot, sondern auch eine leckere Gulaschsuppe wartete. Uner Vorsitzender Thomas

Paschke führte wie immer routiniert durch das Programm. Die Arbeit der LG in den zurückliegenden Monaten wurde dabei ebenso vorgestellt wie zukünftig geplante Aktivitäten und die Kostenplanung. Auch die an die neuen Anforderungen des BGB angepassten Satzungsänderungen wurden ausführlich besprochen. Eine gelungene Veranstaltung, die wieder einmal die wichtige Rolle der LG für Walsum dokumentiert hat.



Anzeige



# Apotheken



# Mattenklotz

• Am Schwan • Im City-Center • Am Franz-Lenze-Platz

**Kostenlose 24-Std. Service-Hotline:**

**0800/3800038**

# DER WALSUMER

**Alpha Werbung** • Blumenstr.68 • 47057 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 3 46 97 44

**Angelsport K. H. Henne**  
gudrun.henne@gmx.de • http://www.angelsport-henne.de

**Apothekette Mattenklötz** • Friedrich-Ebert-Str. 16 • 47179 Duisburg  
Telefon: (02 03) 40 06 55 • r.mattenkloetz@aponet.de

**Architekt Kaluzny** • Mühlbachwinkel 26 • 47169 Duisburg  
Telefon: (02 03) 59 95 76 • kaluzny@arcor.de

**Autoservice Strgar** • Theodor-Heuss-Str. 300  
47179 Duisburg • Telefon: (0203) 494449

**Autoteile Schwere GmbH** • Römerstraße 347 • 47178 Duisburg  
Telefon: (02 03) 47 39 22 • verkauf-duisburg@az-schweere.de

**B.O.R GmbH & Co. KG** • Heerstr. 21 • 47178 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 544 70 11 • info@bor-reha.de •

**Bedachnung Jordan** • Weseler Straße 180-180a • 47169 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 40 17 52 • info@jordan-bedachnung.de

**Bedachnungen Hüskens** • Schulstr. 1 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 49 14 96 • bedachnungen-huesken@t-online.de

**Beerdigungsinstitut Lora** • Römerstr. 291 • 47178 Duisburg Walsum  
Telefon: (02 03) 47 11 55

**Bestattungsinstitut A. Buschmann GmbH**  
Dr.-Wilhelm-Roelen-Str. 330 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 49 12 44 • buschmann.bestattungen@t-online.de •

**Bethys Haarstudio** • Bahnhofstr. 186 • 47178 Duisburg

**BHW Jörg Schmidt** • August-Brust-Str. 23 •  
47178 Duisburg • Telefon: (0203) 282740

**Bilderrahmen Braun** • Ludgerusstr.84 • 47179 Duisburg  
Telefon: (0203) 493333 •

**Bison Medientechnik** • Voerder Straße 67 - 69 • 46535 Dinslaken  
gottfried.bison@radio-bison.de

**BKT Klima & Trocknungstechnik GmbH** • Herzogstr. 108 •  
47178 Duisburg • Telefon: (02 03) 99 15 626 •  
bkt@buschmann-bkt.de • e

**Container GmbH** • Im Hollkamp 80 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 59 19 41 • beratung@container-schneider.de

**De2 Folien Design** • Weselerstr. 312 / Emsstr. 2 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 40 36 06 • info@de2.de •

**Dentallabor Lasinski** • Kometenplatz 6 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 48 20 36 • kontakt@lasinski.de

**Deutsche Bank PCK AG** • Friedrich-Ebert-Str. 136 - 138 •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 48 50 30

**Deutsche Vermögensberatung** • Hochstr. 15,  
47169 Duisburg • Telefon 0203-478793

**Digicom Meßtechnik & Abrechnungsservice** • 47178 Duisburg  
Zum Aufhauen 30 • Telefon: (02 03) 479 15 06 • digicom.ma@arcor.de

**digitalmedia** • Römerstr. 357 • 47178 Duisburg  
Telefon: (0203) 8079828 • info@digitalmedia.de

**di Menico • Garten und Landschaftsbau** •  
Techstr. 39 • 47179 Duisburg • Telefon: (0203)8056555

**Druckerei Mölich** • Römerstr. 57-59 • 47179 Duisburg

**Eine Welt Laden** • Friedrich-Ebert-Str. 192 • 47179 Duisburg

**Elektro Lücke** • Friedrich-Ebert-Str. 233 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 49 11 94 • Fax: (0203) 49 80 77

**ELO Elektro Lochmann** • Dr.-Wilhelm-Roelen-Str. 388 •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 48 30 91

**Engel Apotheke** • Fried.-Ebert-Str. 171 •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 491779

**Fleisch GmbH** • Nikolaus-Groß-Str. 90 • 47178 Duisburg

**Fleischerei Andre Genwers** • Franz-Lenze-Platz 52  
47178 Duisburg • Telefon: (02 03) 4791669

**Fleischerei Ganzenmüller** • Fr.-Ebert-Str. 174  
47179 Duisburg • Telefon: (0203) 498211

**Flug und Meer Reisen** • Kometenplatz 30 •  
47179 Duisburg • Telefon: (0203 4847885)

**Fritschke • Bauservice** • Boberstr. 34 • 47169 Duisburg  
Telefon (0203) 409369

**Garten - Landschaftsbau Kemna** • Heerstr. 43 • 47179 Duisburg  
Telefon: (02 03) 47 04 6-0 • b.kemna@t-online.de •

**GlasKalus GmbH** • Römerstr. 53 • 47179 Duisburg  
Telefon: (02 03) 49 19 17 • glaskalus@aol.com

**Glück Auf Getränke Fachgrosshandel GmbH** •  
Dr.-Wilhelm-Roelen-Str. 145 • 47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 48 03 67 •  
Fax: (02 03) 48 03 07 • glueckaufsb@web.de

**Goldschmiedemeisterin Helmes** • Ludgerusstraße 10b • 47179 Duisburg

**Grote & Küsters Sport GmbH** • Friedr.-Ebert-Str. 194-196,  
47179 Duisburg • Telefon: 0203-57899768

**Haarstyling Regina** • Kaiserstr. 167 • 47178 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 47 71 76

**Hanns Werres KG.** • Dr.-Wilhelm-Roelen-Str. 394-396 •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 49 20 16 •

**Hausmeisterservice Hahn.** • 01709801185•

**Harald Potera GmbH** • Thyssenstr. 177 • 46535 Dinslaken

**HDC Reisen** • Römerstraße 271-289 • 47178 Duisburg  
Telefon 0203-470051-56

**Harm Malemeister** • Kaiserstr. 248a • 47178 Duisburg  
Telefon: 0160 97512311

**HELKA BAU & Emscherwerk Architektur** • Ludgerusstraße 10b •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 406 04 54

**Henneken Innenaustattung** • Kometenplatz 36-38 •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 470060

**Hoeren Gartencenter GmbH** • Friedrich-Ebert-Str. 437-439 •  
47178 Duisburg • Telefon: (02 03) 47 99 9-121 •

**Holzbau Götzten** • Hermann-Löns-Weg 8 • 47055 Duisburg

**InnenarchitekturST** • Dittfeldstr. 78 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 48 46 99-0 • info@innenarchitektur-st.de

**Internetprovider & Webdesign Singl** 47179 Duisburg  
Telefon: (02 03) 47 92 863 • info@mswi.de •

**Iwanowski Electronic** • Būsackerstr. • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 48 59 00 • info@iwanowski.info •

**Jacobs EMC** • Dieselstr.31 • 46539 Dinslaken  
Telefon: (02064) 82997

**Jacobs** • Freiburf. Designer • Bruchstr. 71 • 46535 Dinslaken  
Telefon: +49 (2064) 6 06 08 17 • info@datendesigner.de

**JEMACO • Maria Löbau** • Förderstr. 84 • 47178 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 48 59 33 • Fax: (02 03) 48 59 34

**Kanzlei Schmitz & Kollegen** • Dr.-Hans-Böckler-Straße 10 •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 4 85 35 - 0 •  
RANotKD123@aol.com • www.schmitz-walsum.de

**Kügel Steuerberater** • Franz-Lenze-Platz 30 • 47178 Duisburg •  
Telefon: (0203) 570550 •

**Küchentreff Keller** • Dr.-Wilhelm-Roelen-Str. 406 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 48 29 981 • info@kuechentreff-keller.de

**Lesenswert** • Friedrich-Ebert-Str. 167 • 47179 Duisburg

**Luther Genüßbau** • Hochstr. 210 • 47228Duisburg

**Maler P. Hüskens** • Schulstr.3 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 49 15 23 • huesken@malerhuesken.de

**Malermmeister Tomczak** • Theodor-Heuss-Str. 354 • 47179  
Duisburg • Telefon: (02 03) 49 24 33 • harald.tomczak@t-online.de

**Martian Malerbetrieb** • Lehnackerstr. 76 •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 49 78 08 • maler.martian@gmx.de

**Martinus Pflege und mehr...** • Kometenplatz 48 • 47179 Duisburg  
Telefon: (02 03) 49 04 76 • geschaeftsleitung@martinuspfege.de

**Mediengestaltung Jacobs** • Bruchstraße 71 •  
46535 Dinslaken • Telefon: (0 20 64) 60 60 817 • info@peretzki.de •

**Metalbau Uhmmer** • Weseler Str. 50 • 46514 Schermbeck •  
Telefon: (0 28 53) 95 68 08 • metallbau.uhmer@t-online.de

**Metzgerei & Partyservice** • Friedrich-Ebert-Str. 174 •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 49 82 11 • udogm@t-online.de

**Montan Transport Logistik GmbH** • Kerskensweg 27 •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 54 47 99 24 • info@m-t-l.net •

**Mühle Dickmann** • Römerstr. 451 • 47178 Duisburg-Walsum  
Telefon: (02 03) 5 70 56-0 • info@muehle-dickmann.de •

**MZ trend concept** • Watereckstr. 42 • 47178 Duisburg •  
02064 471690 •

**Natur und Technik Schäfer & Sohn** • Waldstraße 11 •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 487 10 18 • naturundtechnik@web.de

**Naturheilpraxis Glasen** • Am grünen Ring 19 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 3 94 89 43 • info@naturheilpraxis-glasen.de

**Natursteine Kleinfeld GmbH** • Königstr. 8 • 47178 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 47 06 43 • info@natursteine-kleinfeld.de •  
http://www.natursteine-kleinfeld.de

**Optik Hoppe** • Friedrich-Ebert-Str. 167 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 47 97 400 • phoppe@t-online.de •

**Orthopädienschuhtechnik Kampermann** •  
Hildegard-Bienen-Str. 10 • 47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 49 14 87 •  
bernhard.kampermann@t-online.de •

**Partyservice Pusic** • Ludgerusstr. 6 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 54 47 99 57 • Partyservice-Pusic@web.de •

**Pizzeria El Palermo** • Friedrich-Ebert-Str. 145 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 40 61 808 • info@el-palermo.de •

**Rad-Sport Jurytko & Aigner** • Friedrich-Ebert-Str. 17 •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 48 01 78

**Raddue Steuerberater** • An der Bröckerei 11  
47178 Duisburg • Telefon: (0203) 4845345

**Raumausstattung Bergmann** • Heerstr. 35 • 47178 Duisburg  
Telefon: (02 03) 47 13 14 • raumausstattung.bergmann@t-online.de •

**Rechtsanwalt Steidelmüller** • Friedrich-Ebert-Str. 68 •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 49 00 49 • Fax: (02 03) 49 29 29 •  
ra.steidelmuller@t-online.de

**Reifen Kometka** • Römerstr. 65 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 49 74 13 • info@reifen-kometka.de •

**Reisebüro Sauerland** • Akazienstr.13 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 48 20 70 • reisen-sauerland@t-online.de

**Rockin' Pommies** • Būsackerstr. 7 • 47179 Duisburg •  
Telefon (0203) 935325

**Röder • VW-AJDI** • Watereckstr. 1 • 47178 Duisburg  
Telefon (0203) 479060

**Roosen Versicherungsmakler** • Planetenstr. 28  
47179 Duisburg • Telefon: 0177 4113506

**Sanitär Heizung Buteweg** • Am Büschen 3 • 47178 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 49 40 03 • j.buteweg@buteweg.de •

**Sanitär Heizung Körner** • Schulstraße 106 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 48 59 66 • info@walter-koerner.de •

**Schaefer Raab GmbH** • Feldstraße 33 • 47178 Duisburg  
Telefon: (02 03) 47 96 055 • schaefer-raab.gmbh@t-online.de

**Schemman Gotheard Versicherung** • Jägerstr. 9  
46535 Dinslaken • Telefon: (02064) 80191

**Schweer Rechtsanwält** • Römerstr. 351 •  
47178 Duisburg • Telefon: (0203) 4497002

**Schweiss-technik Wölfel** • Hooverstraße 35 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 49 42 94 • a.woelfel-schweisstechnik@t-online.de

**Stefan Ludwig Immobilien** • Schlossstr. 3 • 47179 Duisburg •  
Telefon: (02 03) 4 40 47 58 • ludwig@fertighaus-duisburg.de •

**Subkultur** • Thyssenstr. 179 • 46535 Dinslaken  
Telefon: 0177 2063349 • info@subkultur.de

**Sun-World Reisebüro** • Bahnhofstr 180 • 47178 Duisburg  
Telefon: (02 03) 47 93 226 • nicole.kellermann@sunworld-reisebuero.de

**Tischlerei Paschke & Söhne OHG** • Kolpingstr.34 •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 48 54 60 • info@fritz-paschke.de •

**Total-Tankstelle** • Dr.-Wilhelm-Roelen-Str. 357a • 47179 Duisburg  
Telefon: (02 03) 49 37 35 •

**Volksbank Rhein Ruhr** • Friedrich-Ebert-Str. 207 • 47179 Duisburg •  
manuel.bruecker@voba-rhein-ruhr.de

**Waldschlösschen** • Fr.-Ebert-Str. 190a • 47179 Duisburg  
Telefon: (0203) 492310

**Walsumer Brauhaus Urfels Gastronomie** • Römerstr. 53 •  
47178 Duisburg • Telefon: (02 03) 99 19-450 • info@brauhaus-urfels.de •

**Weinhaus Rüsenberg** • Dr.-Wilhelm-Roelen-Str. 418 •  
47179 Duisburg • Telefon: (02 03) 48 00 34 •  
weinhaus-ruesenberg@t-online.de

**Wohnbau Dinslaken GmbH** • Moltkestr. 4 • 46535 Dinslaken •  
Telefon: (0 20 64) 62 08-27 • g.matzken@wohnbau-dinslaken.de •

**WPR Ralf Meier** • Schloßstr. 308a • 45359 Essen •  
Tel.: 0201-9222757 • WPRMeier@aol.com •

**Zimmermann Service GmbH** • Römerstr. •  
47178 Duisburg • Telefon: (02064) 475606

**Zürich Versicherungsagentur Ludwig** • Friedrich-Ebert-Str. 135 •  
47179 Duisburg • u.ludwig@zuerich.de •

## Alle LG-Firmen für Sie



DIPI

# DER WALSUMER




Nähere Informationen und rechtliche Hinweise finden Sie in unserem Leistungsverzeichnis ab 2006 oder unter [www.ig-walsum.de](http://www.ig-walsum.de)